

UN regulation no. 129
Instruction Manual
Axkid Minikid 3 car seat, $61-125 \mathrm{~cm}$

## oblo


$\pm$


$\xrightarrow{\circ}$


2





11

$\longleftarrow \curvearrowleft$



## Sverige/Norge

Axkid AB
www.axkid.com
info@axkid.com
Tel: (+46) 511760620

## UK/Ireland

Axkid Ltd
www.axkid.com
info@axkid.com
Tel: (+44) 07810867644

## France

Axkid AB
www.axkid.com
info@axkid.com
Tel (+33) 0607018773

## Deutschland

Axkid GmbH
www.axkid.com
kundenservice@axkid.com
Tel: +(49) 60-99 848905

## España/Portugal

Independent Marketing
www.infobebe.es
nina@infobebe.es
(+34) 902111881

## Polsce

Junior Andrzej Kwapinski
Horbaczewskiego 4-6
54-130 Wroclaw Dh Astra Sklep
Poland Tel: +(48) 713549723

## Czech Republic

Domecek pro deti
www.domecekprodeti.cz
info@domecekprodeti.cz
(+42) 0727981815

## România

SC Baby Car seats
www.axkid.ro
maria@axkid.ro
(+40) 0747354747

## New Zealand

Clicksafe
www.clicksafe.co.nz/axkid
axkid@clicksafe.co.nz
Tel: (+64) 212504215

## Suomi

Lastentarvike
www.lastentarvike.fi
info@lastentarvike.fi
(+358) 0985205100

## Malaysia

SafenSound
www.safensound.com.my
may@safensound.com.my
(+60) 358702284

## Greece E $\lambda \lambda \alpha ́ \delta \sigma^{\prime}$

Serbia Србија
LETO shop
www.letoshop.gr
christos@letoship.gr
(+30) 2111026730

## Eesti

GreenHansa OÜ
www.beebipood.ee
riho@beebipood.ee
(+372) 53008000

## Latvia

Muki
www.muki.lv
jurgis@mukilv
(+371) 29282898

## Lietuva

Kotryna Group
www.kotrynagroup.com
kotryna@kotryna.lt
(+370) 52132254

## South Africa

Quality Imports SA \& \#Carseatfullstop
www.qualityimportssa.co.za
qualityimportssa@gmail.com
(+27) 117897119

## İsland

Leiftur
www.leifturis
kristmann@leifturis
(+354) 8212537

# Vielen Dank, dass Sie sich für den Axkid Minikid 3 entschieden haben 

Lesen Sie diese Bedienungsanleitung bitte vor dem Einbau des Axkid Minikid 3 Kindersitzes durch. Ausführlichere Informationen und Installationsvideos finden Sie auf www.axkid.com.

Der Axkid Minikid 3 ist ein rückwärtsgerichteter Kindersitz, der für Kinder mit einer Körpergröße zwischen 61 und 125 cm zugelassen ist, $\leq 36 \mathrm{~kg}$

Der Axkid Minikid 3 ist ab einem Alter von etwa sechs Monaten geeignet, oder ab dem Zeitpunkt, ab dem Ihr Kind ohne Unterstützung sitzen kann.
Dies ist ein integriertes, fahrzeugspezifisches und mit einem Gurt befestigtes erweitertes Kinderrückhaltesystem. Es ist gemäß UN-Verordnung Nr. 129 für den Einsatz in kompatiblen Fahrzeugsitzpositionen gemäß der Fahrzeugliste zugelassen. Im Zweifelsfall wenden Sie sich entweder an den Hersteller des erweiterten Kinderrückhaltesystems (www.axkid.com) oder an den Händler.

## Wichtige Informationen

Um Ihrem Kind größtmögliche Sicherheit zu bieten, sollten Sie Folgendes beachten:

- Befolgen Sie stets die Anweisungen in diesem Handbuch. Eine fehlerhafte Installation kann die Sicherheit lhres Kindes ernsthaft beeinträchtigen. Im Zweifelsfall wenden Sie sich bitte an Ihren Händler, der Ihnen die korrekte Installation vorführen kann.
- BewahrenSie diese Gebrauchsanweisung für ein späteres Nachschlagen auf. Bei Verlust des Handbuchs finden Sie es online unter www.axkid.com
- Verwenden Sie den Axkid Minikid 3 Kindersitz nicht auf einem Sitzplatz mit aktivem Frontairbag. Wenn Sie den Axkid Minikid 3 Kindersitz dennoch an einem solchen Sitzplatz installieren möchten, muss der Airbag nach den Anweisungen desFahrzeugherstellers deaktiviert werden.
- Ersetzen Sie Ihren Kindersitz nach jedem noch so kleinen Unfall. Er kann Schäden aufweisen, die nicht sichtbar sind und die Sicherheit Ihres Kindes ernsthaft beeinträchtigen können. Aus diesem Grund rät Axkid vom Kauf von gebrauchten Kindersitzen ab.
- Wenn der Axkid Minikid 3 Kindersitz direkter Sonneneinstrahlung ausgesetzt war, vergewissern Sie sich, dass der Kindersitz nicht zu heiß ist, bevor Sie Ihr Kind hineinsetzen.
- Lassen Sie Ihr Kind niemals unbeaufsichtigt im Auto zurück.
- Stellen Sie sicher, dass Gepäck oder lose Gegenstände in Ihrem Fahrzeug gesichert sind, da sie bei einem Unfall die Fahrzeuginsassen verletzen können.
- Stellen Sie sicher, dass der Axkid Minikid 3 Kindersitz so installiert ist, dass keine Teile durch bewegliche Sitze, Autotüren usw. eingeklemmt werden.
- WennSie Spanngurte verwenden, stellenSie sicher, dass diese so angebracht sind, dass sie die Bewegung der Fahrzeugsitze nicht behindern.
- Der Axkid Minikid 3 Kindersitz darf ausschließlich rückwärtsgerichtet installiert werden.
- Achten Sie stets darauf, dass der integrierte Sicherheitsgurt so festgezogen ist, dass er eng am Körper lhres Kindes sitzt. Der Gurt wird durch Verschieben der Kopfstütze verstellt.
- AchtenSie darauf, dass der Rücken des Kindes fest im Kindersitz ist, wennSie Ihr Kind mit dem integriertenSicherheitsgurt anschnallen.
- AchtenSie immer darauf, dass der integrierte Sicherheitsgurt eng an Ihrem Kind anliegt und das Schloss vollständig verriegelt ist; die Gurte sollten sich nicht mehr mit Daumen und Zeigefinger zusammenkneifen lassen.
- Stellen Sie sicher, dass der integrierte Sicherheitsgurt nicht verdreht ist.
- Stellen Sie sicher, dass sich der Stützfuß in der richtigen Position befindet und den Fahrzeugboden berührt. Der Stützfuß ist ein sehr wichtiger Bestandteil des Kindersitzes, um die Sicherheit Ihres Kindes bei einem Unfall zu maximieren.
- VersuchenSiekeinesfalls, Teile des Axkid Minikid3Kindersitzes abzubauen oder zu verändern. Dies könnte die Gewährleistung und die Sicherheitsleistung des Axkid Kindersitzes beeinträchtigen.
- Verwenden Sie den Axkid Minikid 3 Kindersitz niemals ohne den Sitzbezug. Der passgenaue Bezug des Sitzes dient der Sicherheit und darf nur durch einen original Axkid Bezug für Kindersitze ersetzt werden.
- LesenSie Ihr Fahrzeughandbuch und die Fahrzeugliste auf www.axkid.com, um herauszufinden, welcher Platz im Fahrzeug für diesen Kindersitz geeignet sind
- Axkid empfiehlt, immer einen Sitzschutz zu verwenden, damit Ihr Fahrzeugsitz vor Kratzern und Schmutz geschützt ist.


## Inhaltsverzeichnis

Komponenten ..... 24
Zulässige und unzulässige Positionierung des Axkid Minikid 3 Kindersitzes ..... 26
Untere Befestigungspunkte ..... 26
Anbringen der Spanngurte ..... 27
Anschnallen des Kinds im Axkid Minikid 3 Kindersitz ..... 29
Einstellung der Kopfstütze ..... 30
Ausbau des Axkid Minikid 3 Kindersitzes aus dem Fahrzeug ..... 30
Pflege und Instandhaltung ..... 31
Garantie ..... 31

## Komponenten




L ASIP-KONNEKTOR
M SPANNGURT
N GURTKLEMME
O ABDECKUNG DER GURTKLEMME
P STÜTZFUSS
Q STÜTZFUSSVERSTELLKNOPF
R SCHULTERGURT
S GURT FÜR DIE BEFESTIGUNG DER SPANNGURTE (S) X2

T NEIGUNGSWINKELEINSTELLUNG

# Zulässige und unzulässige Positionierung des Axkid Minikid 3 Kindersitzes 

Der Axkid Minikid 3 Kindersitz darf ausschließlich rückwärtsgerichtet installiert w erden. Er passt auf den meisten, aber nicht auf allen Sitzplätzen. Informieren Sie sich in der Bedienungsanleitung Ihres Fahrzeugs über geeignete Sitzpositionen und beachten Sie die Fahrzeugliste auf www.axkid.com


WICHTIG: Wenn Sie Ihren Axkid Minikid 3 Kindersitz auf einem Sitzplatz mit Frontairbag installieren möchten, muss der Airbag gemäß den Anweisungen des Fahrzeugherstellers deaktiviert werden. Beachten Sie, dass bei einigen Fahrzeugen die Deaktivierung des Airbags nur über ein autorisiertes Servicecenter erfolgen kann.

* Gemäß Artikel 117 der Allgemeinen Straßenverkehrsordnung in Spanien ist das Mitfahren von Kindern mit einer Körpergröße von 135 cm oder kleiner auf dem Vordersitz eines Fahrzeugs ausnahmslos untersagt.



## Untere Befestigungspunkte Wichtige Info

Spanngurte nach vorne werden verwendet, um den Schutz von Kindern in Autos zu verbessern, indem sie einen festen und stabilen Einbau für gegurtete, rückwärtsgerichtete Kindersitze ermöglichen. Diese Befestigung erhöht die Sicherheit Ihres Kind bei allen Arten von Kollisionen, einschließlich Überschlag- und Auffahrunfällen.

Spanngurte nach vorne sind eine gängige Methode, die in den nordischen Ländern seit über 40 Jahren zum Einsatz kommt. Im Jahr 2020 wurde ein neuer internationaler Standard für Befestigungspunkte von Spanngurten nach vorne veröffentlicht: ISO13216-4:2020. Diese Norm beschreibt die Anforderungen an Spanngurte für Kindersitze sowie an Fahrzeughersteller und deren Befestigungspunkte. Ziel ist es, künftig die Kompatibilität zu verbessern und eine sichere und einfache Installation zu gewährleisten.

Die Spanngurte des Axkid Minikid 3 entsprechen der Norm ISO13216-4:2020 und gewährleisten eine passgenaue und einfache Installation in Fahrzeugen mit vorinstallierten unteren Befestigungspunkten, die ebenfalls dieser Norm entsprechen. Wenn die Befestigungspunkte Ihres Fahrzeugs nicht dieser Norm entsprechen, werden Spanngurte des Axkid Minikid 3 wahrscheinlich dennoch passen; allerdings kann dies nicht garantiert werden.
Vorinstallierte untere Befestigungspunkte in Fahrzeugen befinden sich häufig an den am Boden befestigten Sitzschienen, aber auch andere Positionensindmöglich. Weitere Informationen zu verwendbaren Befestigungspunkten finden Sie in der Bedienungsanleitung lhres Fahrzeugs. Wenn Ihr Fahrzeug nicht über untere Befestigungspunkte verfügt, können Sie die zusätzlichen Gurte für die untere Befestigung (S) verwenden, die im Lieferumfang des Axkid Minikid 3 enthalten sind. Die Installationsanleitung finden Sie in diesem Handbuch. Diese Gurte entsprechen ebenfalls der Norm ISO13216-4:2020 und bieten bei korrekter Installation die gleiche Sicherheit wie vorinstallierte Befestigungspunkte. Einige Fahrzeughersteller bieten auch die Möglichkeit, untere Befestigungspunkte nachzurüsten. Weitere Informationen erhaltenSie von Ihrem Fahrzeughersteller oder Händler. Die nachrüstbaren unteren Befestigungspunkte und die zusätzlichen Gurte für die untere Befestigung von Axkid können separat erworben werden.

Hinweis: Verwenden Sie den Axkid Minikid 3 niemals ohne die Spanngurte nach vorn. Sie sind ein wichtiges Sicherheitsmerkmal und müssen bei der Installation Ihres Kindersitzes stets verwendet werden.

## Anbringen der Spanngurte

Wenn Ihr Fahrzeug nicht über geeignete vorinstallierte untere Befestigungspunkte verfügt, können Sie die Gurte für die untere Befestigung verwenden, die im Lieferumfang des Axkid Minikid 3 enthalten sind. Je nachFahrzeug und der Sitzposition, in der Sie lhren Kindersitz installieren möchten, gibt es verschiedene mögliche Befestigungspunkte für das Anbringen der Gurte. Die entsprechenden Alternativen finden Sie unten.

Um die Gurte für die untere Befestigung $(\mathrm{S})$ zu installieren, führen Sie den Gurt einfach um den gewählten Befestigungspunkt und führen die Metallverankerung durch einen der Schlitze am Gurt. Der Befestigungsgurt besitzt mehrere Schlitze, die verwendet werdenkönnen. Achten Sie darauf, den Schlitz zu verwenden, der der Metallverankerung am nächsten ist, um die Metallverankerung so nah wie möglich amFahrzeugboden zu installieren. Ziehen Sie anschließend an der Metallverankerung, um den Gurt zu straffen, und wiederholen Sie den Vorgang für den anderen Gurt. Verwenden Sie beim Einbau des Axkid Minikid 3 immer zwei Befestigungspunkte, die darüber hinaus voneinander getrennt sein sollten, da dies eine stabilere Installation ermöglicht.

## Optionen für die Führung des Befestigungsgurts

Alt. $\mathbf{a}$
Führen Sie den Gurtum die Kante des vorinstallierten Befestigungspunkts (verwenden Sie diese Methode nur, wenn die vorinstallierten Befestigungspunkte nicht direkt mit den unteren Haltegurten zusammenpassen)

Bringen Sie den Gurt um die Sitzschiene vor dem Kindersitz herum an, indem Sie den Gurt zwischen der Sitzschiene und dem Fahrzeugboden hindurch oder durch ein geeignetes Loch der Sitzschiene führen.

Bringen Sie den Gurtum das Sitzgelenk des Fahrzeugsitzes vor dem Kindersitzherum an, indem Sie den Gurtzwischen der Rückenlehne des Fahrzeugsitzes und dem Sitzpolster hindurch führen.

Bringen Sie den Gurtum die Sitzschiene unter dem Kindersitz herum an, indem Sie den Gurt zwischen der Sitzschiene und dem Fahrzeugboden hindurch oder durch ein geeignetes Loch der Sitzschiene führen.

Wenn der Axkid Minikid 3 auf einem Beifahrersitz montiert wird und keine der oben genannten Alternativen möglich ist, können Sie die Gurte für die untere Befestigung an einem geeigneten Befestigungspunkt im Heck des Fahrzeugs befestigen und die Gurte unter dem Fahrzeugsitz zum vorderen Fahrzeugbereich führen. Achten Sie darauf, dass die Befestigungsgurte an der Vorderseite des Sitzes und nicht an den Seiten zum Vorschein kommen.

Hinweis: VergewissernSie sich stets, dass eine Änderung einer Fahrzeugsitzposition die angebrachten Gurte für die untere Befestigung nicht beeinträchtigt oder beschädigt

Hinweis: VerwendenSie niemals scharfe Gegenstände zum Anbringen der Gurte, da dies den Gurt beschädigen könnte.

# Einbau des Axkid Minikid 3 Kindersitzes in das Fahrzeug 


#### Abstract

Stellen Sie vor der Installation des Axkid Minikid 3 sicher, dass Ihr Fahrzeug über untere Befestigungspunkte verfügt. Weitere Informationen und Installationsanweisungen finden Sie im Abschnitt über untere Befestigungspunkte in diesem Handbuch.


Öffnen Sie den Reißverschluss und öffnen Sie die Abdeckung der Gurtklemme (O).

Platzieren Sie den Axkid Minikid 3 auf dem Fahrzeugsitz, mit der Rückseite des Kindersitzes zur Fahrzeugvorderseite. Passen Sie die Beinfreiheit Ihres Kindes an, indem Sie den Kindersitz einfach auf dem Fahrzeugsitz vor- und zurückbewegen. Der Axkid Minikid 3kann eng an der Fahrzeugsitzlehne installiert werden, darf jedoch niemals so installiert werden, dass der Absatz (J) über die Kante des Fahrzeugsitzes hängt. Achten Sie darauf, dass die vertikale Linie (K) am Absatz (J) niemals über die Kante des Fahrzeugsitzes kreuzt.

Stellen Sie denSitzwinkel des Kindersitzes ein, indemSie den Hebel für die Einstellung des Neigungswinkels (G) drücken und eine geeignete Sitzwinkelposition wählen. WählenSie für maximale Sicherheit eine möglichst aufrechte Position und achten Sie gleichzeitig darauf, dass der Kopf Ihres Kindes beim Schlafen nicht nach vorne fäll. Aus Komfort- und Sicherheitsgründen sollte der Neigungswinkel mit zunehmendem Wachstum Ihres Kindes auf eine aufrechtere Position eingestellt werden. Beachten Sie, dass sich der Kindersitz beim Spannen der Spanngurte (M) etwas stärker nach hinten neigt, da er in das Polster desFahrzeugsitzes einsinkt. BeimEinbau des Axkid Minikid 3 auf einem Beifahrersitz ist es möglich, aber nicht notwendig, dass die Rückseite des Kindersitzes Kontakt mit dem Armaturenbrett hat.

Öffnen Sie die Gurtklemme (N). Ziehen Sie eine Armlänge des Fahrzeuggurts heraus und führen Sie ihn durch den Ihnen am nächsten gelegenen Sicherheitsgurtschlitz (D). Führen Sie den Gurt durch die Gurtklemme ( N ) und dann durch den Sicherheitsgurtschlitz (D) auf der gegenüberliegenden Seite. Schnallen Sie den Fahrzeuggurt mittels des Gurtschlosses an und ziehen Sie kräftig am Schulterteil des Fahrzeugsicherheitsgurts, damit er straff sitzt und der Kindersitz sicher befestigt ist. Je stärker Sie ziehen, desto fester die Installation. Wenn der Kindersitz fest angeschnallt ist, schließen Sie die Gurtklemme (N) und verriegeln Sie den Fahrzeugsicherheitsgurt in seiner Position. Stellen Sie sicher, dass sowohl der Schulter- als auch Beckengurt gemeinsam in der Gurtklemme ( N ) verriegelt sind. Schließen Sie die Abdeckung der Gurtklemme ( O ) und schließen Sie den Reißverschluss. Um eine noch festere und stabilere Befestigung zu erreichen, drücken Sie den Kindersitz nach unten, während Sie am Schulterteil des Sicherheitsgurts ziehen.

ZiehenSie die Spanngurte ( M ) aus demKindersitz und schließenSie sie an den unteren Befestigungspunkten in Ihrem Fahrzeug an. Weitere Informationen finden Sie im Abschnittüber untere Befestigungspunkte in diesem Handbuch. Drücken Sie die Oberseite des Kindersitzes nach unten und ruckelnSie den Kindersitz seitlichhin und her. Die selbstspannenden Gurte (M) des Axkid Minikid 3 werden daraufhin automatisch gespannt. Durch das Spannen der Gurte (M) stellen Sie auch den endgülligen Neigungswinkel des Kindersitzes ein. DrückenSie so lange auf den Kindersitz, biser sicher befestigt ist und Sie einen geeignetenSitzwinkel erreicht haben. Prüfen Sie, ob die weiße Markierung am unteren Haltegurt sichtbar ist. Wenn nicht, befindensich die unteren Befestigungspunkte zu nahe am Kindersitz und müssen angepasst werden. Wenn dies nicht möglich ist, können Sie auch die Spanngurtehinter dem Sitz überkreuzen, um etwas mehr Abstand zu gewinnen.

ZiehenSie denStützfuß (P) aus demKindersitz heraus. DrückenSie denStützfußknopf (Q) und ziehen Sie denStützfuß (P) nachunten, bis er den Fahrzeugboden berührt. LassenSie denStützfußknopf (Q) los und hebenSie den Kindersitz nach oben, um den Stützfuß $(P)$ weiter auszufahren, bis Sie ein Klickgeräusch hören. Der Stützfuß ( $P$ ) sollte nun verriegelt und fest gegen denFahrzeugboden gedrückt sein. Achten Sie darauf, dass der Stützfuß ( P ) ca. $10^{\circ}$ zur Fahrzeugfront geneigt ist. Prüfen Sie erneut, ob der Sicherheitsgurt desFahrzeugs weiterhin fest gespannt ist und der Beckengurt beim Spannen der unteren Haltegurte und des Stützfußes nichtlocker gewordenist. Wenn der Fahrzeuggurt etwas an Spannung verloren hat, straffen Sie ihneinfach nach, indem Sie Schritt2 dieser Anleitung wiederholen, ohne die Spanngurte zulösen.

## Anschnallen des Kinds im Axkid Minikid 3 Kindersitz

Bevor Sie Ihr Kind im Axkid Minikid 3 Kindersitz anschnallen, vergewissern Sie sich, dass sich die richtige Einlage im Sitz befindet. Der Axkid Minikid 3 wurde entwickelt, um mit Ihrem Kind mitzuwachsen und einen bequemen und sicheren Sitz für Kinder zu gewährleisten. Axkid empfiehlt, die Einlage so lange zu verwenden, bis es für Ihr Kind zu eng ist, mindestens jedoch bis zu einer Mindestgröße gemäß der folgenden Tabelle (beachtenSie, dass das Alter nur einen Richtwert darstellt):

| Alter | Körpergröße |  |
| :---: | :---: | :---: |
| Kleinkind 0-3 Jahre | 61-105 cm |  |
| Kind 3-7 Jahre | 106-125 cm |  |

DerAxkid Minikid 3 istmiteiner automatischen Kopfstütze(A) ausgestattet, die sich beim Anlegen des integriertenSicherheitsgurtes automatisch indierichtige Positionsenkt. Damiteine optimalePosition gewährleistetist, empfiehlt Axkid, diese Funktionjedes Mal zuverwenden, wenn Sie lhr Kind anschnallen. Bevor Sielhr Kind inden Kindersitz setzen, vergewissernSiesich, dasssich die automatische Kopfstütze (A) in der entriegelten Position befindet. Weitere InformationenfindenSieim AbschnittzurEinstellung der Kopfstütze(A).

7 StellenSie sicher, dass sich der Bremshebel der Kopfstütze (H) in der entriegelten Position befindet. Sollte sich der Hebel in der verriegelten Position befinden, drücken Sie den Hebel in die entriegelte Position.

Lösen Sie den integrierten Sicherheitsgurt, indem Sie den Auslöseknopf für den Gurt (E) drücken, und ziehen Sie beide Schultergurte (R) gleichzeitig heraus. Vermeiden Sie es, nur an einem Gurt zu ziehen, da die Schultergurte (R) hierdurch ungleichmäßig werden können. Stellen Sie sicher, dass sich die Kopfstütze (A) in der obersten Position befindet.

EntriegelnSie das Gurtschloss, indemSie denSchlossfreigabeknopf (C) drücken, und platzierenSie die Gurte außerhalb desSitzes. integrierten Sicherheitsgurt, indem Sie zuerst die Teile des Schlosses, die an den Schultergurten (R) befestigt sind, zusammenführen und sie dann in das Schloss schieben, bis Sie ein Klicken hören. Während die Schultergurte (R) gespannt bleiben, ziehen Sie den Gurtstraffer (F) gerade vom Kindersitz weg, bis der Gurt straff genug sitzt. Es sollte nicht mehr als ein Finger zwischen die Schultergurte (R) und die Schultern Ihres Kindes passen. Beim Spannen des Gurts bewegt sich die Kopfstütze (A) automatisch nach unten in die für lhr Kind geeignete Position.

## Einstellung der Kopfstütze

Der Axkid Minikid 3 ist mit einer automatischen Kopfstütze $(A)$ ausgestattet, die dafür sorgt, dass sich die Kopfstütze (A) immer in der für lhr Kind optimalen Position befindet. Wenn der integrierte Sicherheitsgurt gespannt wird, senkt sich die Kopfstütze (A) auf die richtige Höhe ab und rastet automatisch ein. Beim Lösen des Gurts bewegt sich die Kopfstütze (A) in ihre oberste Position zurück und wird entriegelt. Damit eine optimale Position gewährleistet ist, empfiehlt Axkid, diese Funktion jedes Mal zu verwenden, wenn Sie Ihr Kind anschnallen.

Die Kopfstütze (A) wird nur in ihrer obersten Position entriegelt. Es ist daher darauf zu achten, dass die Kopfstütze (A) beim Lösen des integrierten Sicherheitgurts vollständig in die oberste Position zurückkehrt, da die Kopfstütze (A) andernfalls verriegelt bleibt und sich beim Spannen des Gurtes nicht nach unten bewegt.

Wenn Sie die automatische Justierung deaktivieren und die Kopfstütze (A) in einer festen Position halten möchten, bringen Sie die Kopfstütze (A) in die gewünschte Position und bewegen Sie den Bremshebel der Kopfstütze (H) in die verriegelte Position. Die Kopfstütze (A) ist jetzt in der entsprechenden Höhe verriegelt und bewegt sich nicht mehr, bis Sie den Bremshebel der Kopfstütze (H) wieder zurück in die entriegelte Position bringen.

Wenn Sie Ihren Axkid Minikid 3 mit fester Kopfstütze (A) verwenden, stellen Sie sicher, dass sich die Kopfstütze (A) in der für Ihr Kind geeigneten Position befindet. Vergewissern Sie sich, dass die Schultergurte (R) direkt von den Schultern Ihres Kindes oder maximal 1 cm darüber durch den Sitz führen. Falls nicht, justieren Sie die Kopfstütze (A), indemSie den Bremshebel der Kopfstütze (H) in die entriegelte Position bringen und die Kopfstütze (A) in die obere Position schieben, um sie zu entriegeln, und anschließend den Vorgang wiederholen.

## Ausbau des Axkid Minikid 3 Kindersitzes aus Ihrem Fahrzeug

- ÖffnenSie den Reißverschluss und öffnenSie die Abdeckung der Gurtklemme (O). Entriegeln Sie den Fahrzeugsicherheitsgurt, indem Sie auf den roten Knopf des Sicherheitsgurtschlosses drücken. ÖffnenSie die Gurtklemme ( N ) und ziehen Sie den Fahrzeuggurt durch die Gurtschlitze (D), umihn vom Kindersitz zu entfernen.
- EntriegelnSie die unteren Haltegurte (M), indemSie die Anschlussstücke mit der Hand festhalten und mit dem Daumenauf den roten Knopf drücken. HaltenSie das Anschlussstück weiter in der Hand und führenSiees langsamzumKindersitz zurück. Achten Sie darauf, das Anschlussstück des unterenHaltegurtsnichtloszulassen, daer sich mithoher Geschwindigkeit automatischzurückzieht.
- DrückenSie den Stützfußknopf $(Q)$ und bringen Sie den Stützfuß $(P)$ in seine kürzeste Position.
- DrückenSie den Hebelfür dieSitzwinkeleinstellung (G) und drücken Sie denSitzwinkeleinsteller (T) in die kürzeste Position. Heben Sie den Axkid Minikid 3 aus dem Fahrzeug.

Tipp: VerriegelnSie das Gurtschlossund spannenSie das Gurtzeug, bevor Sie den Kindersitz aus dem Fahrzeug nehmen. Sie können dann dieSchultergurte (R) als Tragegriff verwenden, um den Kindersitz leichter herauszuheben und außerhalb desFahrzeugs zu transportieren.

Wichtig: TragenSie den Kindersitz niemals an der Kopfstütze (A)

## Recycling Ihres Autositzes.

Axkid empfiehlt dringend, alte Autositze zu recyceln. Bevor Sieden Sitz bei Ihrer örtlichen Recyclingstation abgeben, schneidenSiedie Gurtbänder vomSitz ab, entfernenSieden Textillbezug, entfernenSie so vieleStyroporteile wie möglich, trennenSieMetall-und Kunststoffteile wenn möglich. Der Hauptteil des Sitzes sollteals unsicher oder abgelaufengekennzeichnet sein (benutzenSieeineMarkierung), um niemandendavonabzuhalten, ihnerneut zu benutzen. BitteüberprüfenSie IhrelokalenkommunalenRichtlinien für Recyclinganweisungenfür die verschiedenenMaterialien.

## Pflege und Instandhaltung

Der Stoffbezug des Sitzes kann bei $30^{\circ} \mathrm{C}$ im Schonwaschgang in der Waschmaschine gewaschen werden. Geben Sie den Bezug nicht in einen Trockner, da dies den Bezug beschädigen und die Polsterung sich vom Stoff lösen kann. Auf www.axkid. com finden Sie Videos, in denen das Entfernen und Anbringen des Bezugs erläutert wird.

## Entfernen des Stoffbezugs:

- Entfernen Sie das ASIP (I), falls dieses angebracht ist.
- Bringen Sie den Bremshebel der automatischen Kopfstütze $(H)$ in die entriegelte Position und lösen Sie den Gurt, indem Sie den Auslöseknopf für den integrierten Sicherheitsgurt (E) drücken, und ziehen Sie beide Schultergurte (R) gleichzeitig heraus.
- Öffnen Sie die beiden Reißverschlüsse an der Unterseite der Kopfstütze (A) und ziehen Sie den Bezug vorsichtig von der Kopfstütze (A) ab.
- Senken Sie die Kopfstütze (A) in die unterste Position ab und bringen Sie den Bremshebel der automatischen Kopfstütze $(\mathrm{H})$ in die verriegelte Position.
- EntriegelnSie das Gurtschloss, indem Sie den Schlossfreigabeknopf (C) drücken, und entfernen Sie das Gurtschlosspolster.
- Öffnen Sie den Reißverschluss und die Abdeckung der Gurtklemme (O) und entfernen Sie die Kunststoffabdeckung (O) vom Stoffbezug.
- Öffnen Sie den Reißverschluss unter dem Kindersitz und öffnen Sie die 4 Knöpfe am Stoffbezug auf der Rückseite des Kindersitzes.
- Öffnen Sie die beiden Reißverschlüsse an der Rückenlehne an der Innenseite des Kindersitzes und ziehen Sie den Stoffbezug vorsichtig vom Kindersitz ab. Am ASIP-Konnektor und anderen Kunststoffabdeckungen ist Vorsicht geboten, damit der Stoff nicht beschädigt wird; nicht zu stark ziehen.
- Öffnen Sie die Schulterpolster und entfernen Sie sie vorsichtig vom Klettband.


## Anbringen des Stoffbezugs

- Führen Sie die Schritte aus der obigen Anleitung in umgekehrter Reihenfolge aus, um den Stoffbezug wieder am Kindersitz anzubringen.
- Beachten Sie, dass die Schulterpolster an verschiedenen Positionen angebracht werden können. Bringen Sie sie in einer für Ihr Kind geeigneten Position an; die Schulterpolster sollten auf der Schulter und auf der Brust Ihres Kindes positioniert werden. Achten Sie auch darauf, dass die Gummiseite des Schulterpolsters zur Brust Ihres Kindes zeigt.

Wenn der Stoffbezug des Sitzes ausgetauscht werden muss, müssen Sie sicherstellen, dass nur Originalprodukte von Axkid zum Einsatz kommen. Wenn andere Produkte verwendet werden, wird das Sicherheitssystem des Axkid Minikid 3 Kindersitzes möglicherweise beeinträchtigt, was bei Unfällen ernsthafte Verletzungen zur Folge haben kann.
Sämtliche Kunststoffteile des Axkid Minikid 3 Kindersitzes können mit mildem Reinigungsmittel und Wasser gereinigt werden. Verwenden Sie keine aggressiven Chemikalien, die Lösungsmittel u. Ä. enthalten, da dies zu Schäden am Kunststoff führen und die Sicherheit des Kindersitzes beeinträchtigen kann.

## Garantie

Für den Axkid Minikid 3 Kindersitz besteht eine 24-monatige Garantie ab Kaufdatum. AchtenSie darauf, dass Sie Ihren Kaufbeleg aufbewahren, damit Sie diesen bei Garantiefällen, die nicht von der Gewährleistung abgedeckt werden, am Kaufort vorlegenkönnen.

- Normalen Verschleiß
- Schäden durch unsachgemäße Verwendung, Vernachlässigung oder Unfall
- Nach Reparaturen durch Dritte
- Sämtliche verwendeten Materialien bieten eine sehr hohe UV-Beständigkeit. UV-Licht ist jedoch sehr aggressiv und führt letztlich zum Ausbleichen des Sitzbezugs. Dies gilt als normaler Verschleiß und fällt somit nicht unter unsere Garantie.
- Gehen Sie vorsichtig mit dem Sitz um. Tragen Sie den Sitz niemals an der Kopfstütze (A).

Der Garantiezeitraum beträgt 24 Monate ab Kaufdatum. BewahrenSie Ihren Kaufbeleg gut auf. Dieser muss imFalle eines Garantieanspruchs vorgezeigt werden. Folgendes wird nicht von der Garantie abgedeckt:

- normale Abnutzung
- Schäden durch unsachgemäße Verwendung, Vernachlässigung oder Unfall
- Reparaturen durch Dritte

